

# L'ÉTOILE DU NORD

AGRICULTURE, COLONISATION, COMMERCE, INDUSTRIE.

JOURNAL HEBDOMADAIRE.

BUREAU ET ATELIER, 25 rue Manseau.

ALBERT GERVAIS  
Propriétaire et administrateur.

26<sup>ÈME</sup> ANNÉE.

JOLLETTE, JEUDI, 26 AOUT 1909.

No 4

**NOCES DE DIAMANT A L'ASSOMPTION**

Le 3 août dernier, M. Jean Bte Landry et sa digne épouse, Mme Emélie Gagnon, se réunissaient au pied des autels pour célébrer le 60<sup>e</sup> anniversaire de leur mariage.

A cette occasion il y eut messe solennelle qui a été chantée par le Rév. M. D. Lafortune, curé de la cathédrale de Joliette, à laquelle assistaient les jubilaires et un grand nombre de parents et d'amis, parmi lesquels on remarquait: MM. Jean-Bte, Joseph, Oscar et Edouard Landry, fils des jubilaires, Arcade Turgeon, Gilbert et Zoltique Lafortune, Stanislas Gagneau, Nicolas Marsolais, leurs gendres, accompagnés de leurs épouses, de 72 petits enfants et 48 arrière-petits-enfants.

Le Rév. M. Giguère, curé de L'Assomption fit une touchante allocution.

Après la messe, les jubilaires ont été escortés à la maison paternelle par tous leurs parents et amis où leur fut servi un repas succulent; les tables étaient abondamment fournies de mets

les plus exquis, arrosés des meilleurs vins.

Il y eut présentation de cadeaux, chants, musique et discours de circonstance où chacun leur adressa leurs meilleurs souhaits de bonne santé et d'heureuse vieillesse.

Cette fête mémorable qui a été couronnée du plus grand succès, restera longtemps gravée dans la mémoire des assistants.

"Ad multos annos".

**RETOUR A MONTREAL**

Tous les journaux parlent, depuis quelque temps, du "retour à Montréal", ce qui veut dire que, dans le milieu de septembre prochain, la ville de Montréal fera de grandes fêtes et invite ses amis et tous ses anciens citoyens à venir passer avec nous quelques jours de vacance.

Comme nous savons qu'un grand nombre de femmes profiteront, pour venir voir la ville de Montréal, des excursions à bas prix qui sont annoncées partout, la Compagnie Chimique Fran-

co-Américaine croit devoir, elle aussi, lancer une invitation spéciale à toutes les femmes qui ont pris, qui prennent les Pilules Rouges et qui sont en correspondance avec ses Médecins Spécialistes. En profitant de ces temps de fête, elles ne devront pas manquer l'occasion de faire une visite aux Médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine qui sont toujours très anxieux d'avoir une entrevue avec leurs patientes. Et comme il y a assurément de l'avantage de ces dernières d'avoir une consultation personnelle avec nos médecins, nous nous attendons à recevoir à nos bureaux toutes les femmes qui viendront à Montréal pendant ces temps. COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE, 271 rue Saint-Denis, Montréal.

26 août—H

**La Vigadine**

est supérieure à l'eau de javelle; elle n'a pas sa partie pour blanchir le linge de toile ou de coton et enlever les taches de fruits, thé, etc., etc.

Prenez-la à votre service.

A. VIGAN, Manufacturier, 710 Ave. Saint-Joseph, Montréal.

**CE QUI TIENT UN HOMME**

**... PAUVRE ...**

C'EST DE PAYER POUR RIEN. CE N'EST PAS DE PAYER UN ARTICLE LE PRIX QU'IL VAUT. NON. — MAIS QUAND VOUS ACHETEZ UNE PAIRE DE CHAUSSURES FAITE DE BON CUIR, VOUS NE PAYEZ QU'UNE FOIS POUR SA FABRICATION, TANDIS QU'EN EN ACHETANT DEUX PAIRES FAITES DE CUIR COMMUN, VOUS PAYEZ

- 1.—DEUX FOIS L'OUVRAGE,
- 2.—DEUX FOIS LA BOITE,
- 3.—DEUX FOIS LE FRET,
- 4.—DEUX FOIS LE PROFIT,
- 5.—DEUX FOIS LE RISQUE COMMERCIAL.

ET VOUS PAYEZ AINSI UNE FOIS DE TROP

C'EST POUR CELA QUE NOUS OFFRONS AU PUBLIC QUE DES CHAUSSURES DE VALEUR, A LA PORTEE DE TOUTES LES BOURSES.

DEMANDEZ TOUJOURS LA VRAIE "SLATER SHOE", LA MARQUE DE L'ARDOISE. IL N'Y A QU'UNE PLACE OU VOUS POUVEZ L'AVOIR.

— CHEZ —

**DUPLESSIS & BELLEROSE**

MARCHANDS DE CHAUSSURES

Coin St-Paul et Notre Dame - JOLLETTE

**SIROP MORIN**

**Pour les enfants.**

CURE ÉTONNANTE BIENFAITS INAPPRECIABLES RILANTE RENOMMEE

Madame Gond. Thibaudau de St-Sauveur, Québec. Ses enfants guéris de maux divers—Toux—Coqueluche—Inflammation—Dentition douloureuse—etc., etc. Le Sirop Morin pour les Enfants laisse dans l'ombre une foule de préparations analogues de panacées qui ont vu—d'ailleurs—le jour.

Monsieur G. Thibaudau est une femme intelligente et des plus aptes à porter un jugement exact sur cet ingénieux produit canadien. "Je considère le SIROP MORIN pour les enfants—dit Mme Thibaudau—comme étant le seul remède capable de guérir toutes les maladies propres à l'enfance—Toux—Rhume—Coqueluche—Inflammation—Dentition douloureuse—etc., etc. Le Sirop Morin pour les Enfants laisse dans l'ombre une foule de préparations analogues de panacées qui ont vu—d'ailleurs—le jour.

"J'ai fait prendre le SIROP MORIN à mes propres enfants et j'ai conseillé à un grand nombre de mères de famille et dans tous les cas les résultats ont été magnifiques.—Le lumbago vite enrayé par l'usage de cet excellent Sirop.—La Toux disparue.—La Grippe détruite—etc., etc. Cette heureuse préparation a encore la propriété de rendre à l'enfant les forces perdues—à guérir et à bonne humeur d'autrefois.

(Signé) Mme G. THIBAUDAU.

En vente chez A. L. BOUCHER, PHARMACIEN, Joliette, P.Q.

**Collège Saint-Joseph, Berthierville**

**PROSPECTUS**

Le Collège Saint-Joseph fut fondé en 1818 par Messrs G. Gagnon, curé de Berthierville, qui en confia la direction aux Clercs de Saint-Viateur. Reconstruit en 1855, et considérablement agrandi en 1907, cet établissement réunit toutes les conditions de confort et de salubrité qui puisse exiger l'hygiène scolaire: salles de classe et d'étude spacieuses, abondamment aérées et éclairées, dortoirs vastes et munis des meilleurs systèmes de ventilation, cour de récréation plantée de beaux arbres où les élèves peuvent se livrer à tous les jeux ou exercices qui entretiennent et développent les forces physiques. Le Collège Saint-Joseph a de plus l'avantage d'être en communication facile avec tous les points des districts de Montréal et de Québec.

**Education.**—Développer, polir, diriger, orner, en un mot perfectionner les facultés de l'enfant, lui inspirer des habitudes d'ordre et d'honnêteté, placer devant ses yeux un idéal qui réponde à ses plus nobles aspirations, voilà le résumé de toute l'éducation.

Au Collège commercial de Berthierville, enseignement, bibliothèque, confréries et sociétés profanes, amusements même tendent à incliquer aux élèves les principes catholiques et l'esprit d'initiative qui les rendront utiles à leur famille et à la société.

**Enseignement religieux.**—De toutes les sciences, celle de la religion étant la plus nécessaire, le catéchisme occupe la première place dans le programme d'études.

On est bon citoyen et l'on aime sa patrie dans la mesure où l'on aime Dieu et où l'on observe sa loi. Et ce

se de banque de chemin de fer et d'assurance! Combien n'ont-ils aucune idée des lois concernant le linge, les contrats, les billets, les achats, les ventes et les sociétés!

Les connaissances que donne notre cours commercial permettent à tout jeune homme intelligent d'aspirer aux plus hautes positions dans le commerce, la finance et l'industrie.

L'arithmétique, enseignée dans toutes ses parties, lui apprend à calculer vite et juste.

La connaissance de la tenue des livres le conduit à des habitudes d'ordre et d'économie. Lui enseigne la théorie du commerce et l'initie aux secrets des affaires. Elle lui ouvre aussi des horizons nouveaux et si avantageux qu'elle permettrait au cultivateur qui tiendrait ses livres d'une manière exacte d'augmenter ses revenus de 25 à 30 pour cent.

Négliger l'étude de la langue maternelle serait pour nous Canadiens-Français, un manque de patriotisme, une sorte d'apostasie. Les autorités du Collège se font donc un devoir d'accorder à la langue française la place qui lui revient de droit.

A raison des relations commerciales entre la province de Québec, les provinces anglaises, les Etats-Unis et l'Angleterre, la connaissance de la langue anglaise s'impose chaque jour davantage. En conséquence l'étude de l'anglais est l'objet d'une attention spéciale. Tous les jours, une demi-heure de la récréation du soir doit être consacrée par les élèves à la conversation anglaise; et nos élèves diplômés peuvent, dès leur sortie du Collège, oc-

ballon et la glissoire; durant la belle saison, la balle au mur, base-ball et autres jeux recommandés par l'hygiène. La salle de récréation renferme billards, pools, etc.

**Examens.**—Deux fois l'an, en janvier et en juin, les élèves subissent des examens sur toutes les matières du programme d'études. Un pourcentage de 60 pour cent est exigé pour passer d'une classe à une autre. Un diplôme est délivré aux élèves finissants qui subissent avec succès l'examen final.

**Observations importantes.**—Un prêtre est attaché à l'établissement en qualité d'aumônier.

La correspondance des élèves est soumise au contrôle du Directeur.

Au commencement de chaque mois, les parents reçoivent un bulletin qui leur renseigne sur le travail, la conduite et les progrès de leurs enfants.

Aucun journal, livre ou brochure ne doit être introduit dans la maison sans l'approbation du Directeur.

Les jours de parloir sont les mardis et jeudis après-midi, ainsi que les dimanches avant et après vêpres.

Le linge lavé au Collège doit être marqué au nom de l'élève. Nous ne sommes pas responsables des objets perdus.

Tout dommage causé à la propriété du Collège est à la charge des parents. L'uniforme pour les fêtes et les dimanches est un habit noir. Nulle forme particulière n'est prescrite.

Les élèves qui viennent d'un autre établissement doivent fournir un certificat de bonne conduite.

Les pensionnaires doivent apporter

**DUPLESSIS & BELLEROSE**

MARCHANDS DE CHAUSSURES

Coin St-Paul et Notre Dame - JOLLETTE

**Occasion Exceptionnelle**

A TOUS CEUX QUI SONT AMATEURS DE NOUVEAUTÉS, LE PLUS

**Magnifique CHOIX D'HABITS**

dans les couleurs les plus nouvelles: vert foncé, brun, uni et barré, ainsi que toutes les autres couleurs ordinaires à des prix très avantageux. Vous trouverez aussi à ce magasin des lignes spéciales de

**Chaussures** entr'autres "Berresford"

pour hommes et dames qui est incomparable pour la beauté en même temps que pour la durée; aussi un magnifique assortiment de CHAPEAUX de toutes les formes à la mode et dans les couleurs les plus nouvelles. Une visite à ce magasin ne peut manquer de satisfaire les gens soucieux de suivre la mode.

Comme toujours, habits faits sur commande sous 24 heures d'avis.

**LAZARE STEINBERG**

MARCHAND DE HARDÉS FAITES ET CHAUSSURES

Coin de la rue Notre-Dame et Place Lavalltrie JOLLETTE.

**Plus de Cheveux Gris**

IL REND LES CHEVEUX DOUX ET SOYEUX.

**Le Restaurateur de Robson**

Rend non-seulement aux cheveux gris la couleur de leurs jeunes années, etc., mais il possède de plus la précieuse propriété de les assouplir, de leur donner un lustre incomparable et de favoriser leur croissance.

En vente partout à 50 cents la bouteille.

DEPOT POUR LE DÉTAIL:

PHARMACIE GAUDET, 271 St-Joseph, Joliette, P. Q.



**BONNE NOUVELLE !**

MM. J. TOUGAS & CIE., CHAPELIERIERS et MANCHONNIERS, de Joliette, toujours fidèles dans la marche du progrès, annoncent au public acheteur du District de Joliette qu'ils se sont procurés un confectionneur et une machine à initialier pour l'avantage de leurs clients.

Tout acheteur peut maintenant faire ajuster son chapeau à la forme de sa tête et y faire perferer son nom sans charge extra.

Si vous voulez avoir un beau chapeau, élégant et dans les styles les plus nouveaux, allez faire vos achats chez MM. J. TOUGAS & CIE., 23 Place Lavalltrie, Joliette; c'est là que vous trouverez des chapeaux et casquettes, en quantité, dernières nouveautés et de tous les prix, vu que cette maison fait une spécialité de ce commerce.




**COLLÈGE SAINT-JOSEPH, BERTHIERVILLE.**

résultat n'est sûrement atteint que par l'étude du catéchisme, qui est le résumé du dogme et de la morale catholiques.

**Cours primaire.**—Dans le cours préparatoire et le cours moyen, l'enfant apprend à lire à écrire et à compter.

Après la sixième année, l'enfant possède une instruction primaire complète et se trouve en état de commencer les études commerciales ou classiques.

**Cours commercial.**—Il comprend trois classes: 7<sup>me</sup> année, Commerce "première année" et Commerce "seconde" année.

Personne, de nos jours, ne conteste l'importance de l'enseignement commercial.

Combien de jeunes gens sont incapables de faire un reçu, un billet promissoire ou un simple chèque! Combien n'ont jamais entendu parler d'une traite, d'un protêt, voire même d'un compte de vente! Combien ignorent le fonctionnement des sociétés par actions, les règles du change, le temps des paiements, les opérations de bour-

cuper des postes lucratives dans les maisons d'affaires anglaises.

Un cours complet de correspondance commerciale française et anglaise est donné aux élèves dans les trois dernières années du cours.

La sténographie anglaise et française fait partie de notre programme d'études et est enseignée gratuitement à partir de la cinquième année.

Nous enseignons l'écriture par la célèbre méthode Palmer; c'est, croyons-nous, la plus rationnelle. Elle forme des calligraphes sûrs, rapides et élégants.

**Exercices physiques.**—Les facultés intellectuelles de l'enfant doivent être maniées avec ménagement. Si des études mal ordonnées et une vie sédentaire trop prolongée conduisent, par la fatigue, à la débilité, à l'atonie, une sage réglementation des heures de classe et de récréation exerce une heureuse influence sur la santé des élèves.

Nous encourageons surtout les jeux au grand air. En hiver, le patin, le

**UNE CHOSE**

**QUE VOUS NE DEVEZ PAS OUBLIER.**

C'est que nous sommes toujours en avant pour le commerce de CHAUSSURES.

**J. C. PERRAULT**

MARCHAND DE HARDÉS FAITES ET CHAUSSURES.

Place du Marché, JOLLETTE.

**Spécialité de marchandises générales POUR HOMMES.**

**Is. DUCHARME, NOTAIRE**

Commissaire de la Cour Supérieure

No 47 rue St-Charles Borromée (En face du Séminaire)

**JOLLETTE**

Tél. Bell No 139. Casier postal No 233 12 août 6m

**A VENDRE**

Un engin Laurie Carless, de 60 forces, en bon ordre, cylindre de 11" x 24, complet, avec roue d'air de 8" x 16", arbre de couche de 18 1/2", 3 pouces, avec 2, 3 appuis, une poulie en fer, de 64" x 14", une poulie extra, 32" de diamètre, "face" 19". C'est un bargain. S'adresser à

DAVID A. POE, 156 rue St-Antoine, Montréal.

**Pompeur Parfait**

Pas de trouble, pompe en tout temps, pompera votre eau pour un cent par jour, installé dans une demi-heure. Donné à l'essai.—Prix très bas, demandez catalogue et prix.

Agent demandé.

**THEO BELAIR**

—Abonnez-vous à L'Étoile du Nord, 75c par année; dans un rayon de 40 milles, 50c.

944 Notre-Dame West, Montréal 18ms6m



STATISTIQUE ET NOTES HISTORIQUES CONCERNANT LE DIOCESE DE JOLIETTE—1904-1909

Supplément à la Circulaire No 8 de Sa Grandeur Mgr J. A. Archambeault

(Suite et fin) XI EPIHEMERIDES DU DIOCESE 1904

Janvier, 27—N. T. S. Père le Pape Pie X érige le diocèse de Joliette. Juin, 27—N. T. S. Père le Pape Pie X nomme Monseigneur Joseph Alfred Archambeault, 1er évêque de Joliette. Août, 23—Priase solennelle de possession du diocèse par le nouvel évêque, qui fait sa profession de foi devant les mains de Son Excellence Monseigneur Donat Sbarretti, archevêque d'Éphèse, Délégué Apostolique au Canada. Août, 24—Consécration épiscopale de Mgr Archambeault par Sa Grandeur Monseigneur Paul Bruchési, 5 archevêques, 9 évêques, 2 abbés, 5 curés et près de 600 prêtres, séculiers et réguliers, assistent à la cérémonie. Août, 25—Première messe de l'évêque de Joliette dans l'église cathédrale. Août, 28—Office pontifical et première ordination sacerdotale dans la cathédrale. Septembre, 6—Monseigneur l'évêque commence la visite à domicile des familles de Joliette. Septembre, 7—Monseigneur l'évêque rend officiellement visite au Conseil Municipal de la ville de Joliette. Septembre, 10—Première messe de l'évêque au séminaire de Joliette. Septembre, 11—Monseigneur béatit solennellement, à Montréal, la statue de la T. Ste-Vierge, placée au-dessus de la chapelle de Notre-Dame de Lourdes. Septembre, 14—Priase de possession du terrain où est actuellement construite la chapelle de la Sac. St. Ignace. Septembre, 17—Service solennel, à la cathédrale, pour tous les défunts de la paroisse de Joliette. Septembre, 22—Première réunion générale du clergé de Joliette. Fondation d'une caisse ecclésiastique. Septembre, 25—Première confirmation, à St-Jacques de l'Évangé. Octobre, 2—Grande cérémonie au cimetière de Joliette. Octobre, 12 et 13—Fêtes au collège de l'Assomption en l'honneur de l'évêque de Joliette, ancien élève de cette maison. Novembre, 14—Proclamation en consistoire public, à Rome, de la nomination de l'évêque de Joliette. Décembre, 8—Célébration solennelle, à la cathédrale, du 50e anniversaire de la proclamation du dogme de l'Immaculée Conception. Décembre, 9—Noces d'argent sacerdotales de M. Sylvestre, curé de St. Gabriel. Décembre, 17—Mgr l'évêque de Joliette préside, à Montréal, à l'ordination générale. Décembre, 20—Noces d'argent sacerdotales du révérend M. Gervais, premier curé de la cathédrale. Décembre, 31—Mgr P. Beaudry est nommé vicaire général.

1905 Février, 11—Noces d'argent sacerdotales du révérend M. Vian, curé de St-Julienne. Mars, 1er—Funérailles, à Berthier, du révérend M. Champeaux, bienfaiteur insigne de l'évêché de Joliette. Avril, 15—Inauguration des travaux de la cathédrale. Avril, 20—Ouverture solennelle à la chapelle de Bonsecours, à Joliette, du mois de Marie et consécration du diocèse à la T. Ste-Vierge. Mai, 3—Ouverture, à Joliette, d'un orphelinat de garçons et d'un Jardin de l'Enfance. Mai, 7—Bénédictio solennelle, à St. Thomas-de-tableaux et de statues. Mai, 15—Départ de Mgr l'évêque pour la 1ère visite pastorale. Juin, 29—Ordination sacerdotale à St-Alexis. Juillet, 1er—Ouverture de la maison provinciale des Soeurs des SS. CC. de Jésus et de Marie. Juillet, 24, 25 et 26—Fêtes du 50e anniversaire de la fondation de l'Épiphanie. Ordination sacerdotale. Août, 20—Ouverture, au séminaire de Joliette, de la 1ère retraite pastorale, prêchée par le R. P. Schmidt, S.J. Août, 24—1er anniversaire de la consécration épiscopale de Mgr l'évêque; pèlerinage du clergé à Bonsecours. Septembre, 17 et 18—Fêtes du centenaire de la fondation de St-Paul. Octobre, 2—Ouverture du noviciat des Saints Coeurs de Jésus et de Marie. Novembre, 16—Bénédictio de cloches à St-Félix de Valois. Novembre, 24—Mort de la mère de Mgr l'évêque de Joliette. Décembre, 21—Funérailles, à St-Jacques, de M. le chanoine Maréchal.

Mademoiselle M. L. Deschesnes, Petite-Matane, Qué., et Madame G. Lauzon, 7 rue St-Christophe, Montréal, guéries toutes les deux d'Anémie, de Faiblesse de sang, par

LES PILULES ROUGES

DE LA COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE

Les jeunes filles et les femmes anémiques présentent une décoloration marquée de la peau qui prend une teinte analogue à celle de la vieille cire blanche. Les lèvres, les genècles, les paupières pâlisent, les veines situées sous la peau se désempissent et s'affaiblissent, elles ne sont plus visibles ou bien ne laissent plus qu'une faible trace violette, bien pâle. Il y a cependant certaines anémiques dont le visage conserve encore des couleurs assez vives, dont la peau s'injecte seulement, rougit à la moindre émotion et devient pourpre après la moindre marche ou le moindre exercice un peu fatigant; cette belle apparence est trompeuse et on retrouve encore, sous ces couleurs passagères, la pâleur caractéristique de l'anémie.

Les jeunes filles anémiques respirent difficilement; la moindre marche, un escalier monté vite, un rien les essouffle; le simple fait de lever les bras pendant un instant les fatigue, et cette faiblesse est d'autant plus frappante qu'un grand nombre de jeunes filles anémiques paraissent grasses et fortes, et même soufflent d'embonpoint. Chez elles, les battements du cœur sont précipités et très irréguliers; le moindre exercice, la moindre émotion détermine des palpitations qui sont parfois excessivement violentes et peuvent faire tomber la malade en syncope.

Les jeunes filles et les femmes anémiques ont des troubles du côté de l'estomac; elles ont peu d'appétit et digèrent mal; elles souffrent de constipation, aussi de migraine et de lassitude générale, et il n'est pas rare de rencontrer chez elles de la tristesse et un manque absolu d'énergie.

Elles ont des vertiges, des éblouissements, des tintements d'oreilles surtout lorsqu'après s'être baissées elles se relèvent brusquement.

Dans l'anémie, les yeux perdent de leur éclat et sont soulignés par une auréole bleuâtre, la peau se boursouffle, les pieds se gonflent.

Les périodes, chez les anémiques, sont, en général, peu accentuées, irrégulières et accompagnées de douleurs vives. Il y a presque toujours existence de phénomènes d'hystérie.

L'anémie est une affection à marche chronique qui s'aggrave chaque jour davantage, si on la néglige; mais, d'un autre côté, sa guérison est rapide et, pour l'atteindre, aucun moyen n'est égal aux Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine. Elles relèvent les forces et reconstituent le sang. Elles ont guéri beaucoup de personnes—nous donnons les certificats de deux—et elles peuvent guérir toutes les femmes et les jeunes filles qui souffrent de faiblesse de sang, d'anémie.

Mademoiselle M. L. Deschesnes dit: "Il y avait longtemps que je lisais, dans les journaux, les succès des Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine chez les femmes et les jeunes filles, et, me sentant malade depuis plus de deux ans, je résolus de les employer et d'écrire aux Médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine. J'ai suivi les conseils que ces médecins m'ont donnés, j'ai pris les Pilules Rouges qu'ils m'ont conseillées et je suis maintenant tout à fait rétablie.

"Je manquais de force, mon sang était pauvre et, à cause de cela probablement, j'endurais périodi-

Fac-similé d'une boîte de Pilules Rouges.



Mai, 6—Inauguration de la cathédrale réparée. Mai, 17—Funérailles, à Joliette, de l'honorable juge Baby, bienfaiteur insigne de l'évêché et de nos maisons d'éducation et de charité. Juin, 20—Translation et inhumation, à Joliette, des restes du Père Champagnier, C.S.V., fondateur de la première maison de l'Institut au Canada. Juin, 22—Service, à la cathédrale, de la Révérende Mère Elise, première supérieure provinciale des Soeurs des Saints Coeurs de Jésus et de Marie. Juillet, 1er—Bénédictio solennelle de la nouvelle église de Ste-Elisabeth. Ordination sacerdotale. Juillet, 4—Bénédictio d'une cloche et d'un cimetière à St-Damien. Juillet, 8—Ordination sacerdotale, à St-Jacques. Bénédictio du nouveau cimetière. Juillet, 26—Départ pour Rome et la Terre Sainte de Mgr l'évêque de Joliette, accompagné de M. l'abbé Eustache Dugas. Décembre, 23—Retour de Rome de Mgr l'évêque de Joliette, qui remet, dans l'église cathédrale, à Mgr Beaudry, son titre de Prêlat domestique de Sa Sainteté, à Monsieur Tardif, maître de la ville et M.P.P., celui de Chevalier de l'Ordre de Pie IX, et à messieurs A. Gervais, rédacteur de "L'Étoile du Nord", et H. Lévesque, zélateur pontifical, des médailles "Pro Ecclesia et Pontifice". 1906 Février, 3—Funérailles, à Ste-Mélanie, du révérend M. Jeannotte, ancien curé, doyen du clergé. Mars, 1er—Inauguration du nouvel évêché. Mars, 10—Première prise d'habit au noviciat de la Providence, à Joliette. Mars, 26—Funérailles, à St-Damien, de Monsieur Joseph Briand, ancien curé. Avril, 3—Première profession religieuse au noviciat des Soeurs des SS. CC. de Jésus et de Marie.



Mlle M. L. DESCHESNES, Petite-Matane, Qué.

quement des douleurs affreuses qui m'enlevaient l'appétit et empêchaient ma digestion. Plus rien de tout cela maintenant, je me sens vigoureuse et, sur tous les points, ma santé est bonne."

Mlle MARIE-LOUISE DESCHENES, Petite-Matane, Co. Gaspé, Qué.

"À l'époque de mon mariage, il y a quatre ans, j'étais d'une constitution très délicate. Le changement de position n'améliora certes pas ma santé; loin de là, je fus sujette à de nouveaux maux et je devins plus faible. Plusieurs de mes amies, instruites elles-mêmes par leur propre expérience, me conseillèrent les Pilules Rouges comme étant un remède sûr dans mon cas. J'achetai quelques boîtes de ces pilules qui me firent un grand bien et je continuai à en prendre tout le temps de ma grossesse. Mes indispositions disparurent, j'acquis un bon appétit et je devins même très forte. Ma maladie a été ensuite heureuse, mon enfant était gros et fort et, depuis sa naissance, a toujours été bien portant."

Madame G. LAUZON, 7 rue Saint-Christophe, Montréal.

CONSULTATIONS GRATUITES par les Médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine, tous les jours, excepté le dimanche. Les personnes qui ne peuvent se rendre à nos bureaux sont invitées à écrire à nos Médecins qui leur donneront les renseignements dont elles ont besoin.

Les Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi par la poste, au Canada et aux États-Unis, sur réception du prix, 50c une boîte, \$2.50 six boîtes.

Toutes les lettres doivent être adressées à: COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE, 274 rue Saint-Denis, Montréal.

Mai, 25—Bénédictio de la première pierre de l'annexe du collège de Berthier. Juin, 29—Noces d'argent sacerdotales de Mgr l'évêque. Consécration de l'église cathédrale. Ordination de six prêtres. Juillet, 17—Bénédictio du nouveau cimetière de Saint-Ambroise. Juillet, 23—Funérailles, à St-Jacques, de Monsieur l'abbé H. Dupuis, ptre. Août, 15—Bénédictio de la nouvelle chapelle du couvent de la C. N. D., à Joliette. Août, 26—Ouverture, à Joliette, du 6e congrès pédagogique des jeunes filles. Septembre, 8—Funérailles, à Joliette, de Monsieur Eusèbe Asselin, bienfaiteur insigne de l'évêché et de l'hôpital St-Eusèbe, à Joliette. Septembre, 29—Service funèbre, à Bonsecours de M. l'abbé Lazare Guilbault, ptre, professeur au Séminaire. Octobre, 1er—Arrivée solennelle, à Joliette, des Religieuses Adoratrices du Précieux Sang. Novembre, 14—Installation du chapitre de la cathédrale. Monseigneur l'archevêque de Montréal officie pontificalment. Décembre, 8—25e anniversaire de la fondation de la Congrégation de la T. Ste-Vierge, à Berthier. Décembre, 10—Inauguration des conférences publiques, à Joliette. 1908 Février, 20—Funérailles, à l'Épiphanie, du révérend M. Joseph Gaudet, ancien curé. Mars, 18—Arrivée à Joliette, de Son Excellence le Délégué Apostolique. Mars, 19—Bénédictio des cloches de la cathédrale par Son Excellence. Bénédictio, à St-Lin, de la première pierre de l'hospice des vieillards, fondé par Monsieur Horace Ethier. Avril, 2—Funérailles, à Joliette, de Mère Joséphine, ancienne supérieure générale, et supérieure provinciale des Soeurs des Saints Coeurs de Jésus et de Marie. Janvier, 29—Service funèbre à Lanoire, de M. l'abbé Joseph Beaudry, curé de cette paroisse, inhumé le lendemain à Joliette. Février, 5—Monseigneur l'évêque de Joliette officie pontificalment chez les Pères du S. Sacrement, à Montréal, à l'occasion du Triduum en l'honneur du Vénéérable Père Eymard, leur fondateur. Mars, 14—Messe pontificale à Berthier. Bénédictio de la cloche du couvent et de l'annexe de cette maison. Mars, 28—Bénédictio de la nouvelle chapelle des Soeurs des Saints Coeurs de Jésus et de Marie. Avril, 24—Bénédictio du nouveau couvent des Soeurs des Saints Coeurs de Jésus et de Marie. Mai, 1er—Visite de Mgr Bruneault, évêque de Nicolet. Mai, 23—Office pontifical et ordination

dans l'église paroissiale de L'Assomption, à l'occasion du 50e anniversaire de la naissance de Mgr l'Évêque de Joliette. Juin, 29—Ordination sacerdotale dans la cathédrale de Joliette. Visite à la cathédrale du 83e bataillon. ———— XII NECROLOGIE Depuis la fondation du diocèse, 19 prêtres sont morts: 8 curés, 7 anciens curés, 2 religieux, 1 professeur et 1 vicaire. Joliette, 29 juin 1909. ———— JOSEPH-ALFRED, Evêque de Joliette. ———— ST-THOMAS DE JOLIETTE Rapport du concours du Cercle Agricole de cette paroisse

Tabac.—1er prix, Louis Bérard; 2e, Armand Lafortune; 3e, François Harnois; 4e, Prosper Ducharme. Choux de Slam.—1er prix, William Lafortune; 2e, William Lassalle; 3e, Henri Armand; 4e, Frs. Harnois. Blé d'Inde fourrager.—1er prix, Henri Forest; 2e, Louis Bérard; 3e, Cyrien Lassalle; 4e, Cléophas Rondeau, fils. Juges: MM. Joseph Gaudry, Israël Latour. Président: Hlidge Comtois; secrétaire-trésorier, Moïse Masse.

PRECIEUX SOUVENIR La mort moissonne souvent dans nos familles et il fait toujours bon se rappeler le souvenir des nôtres. Nos lecteurs et nos amis sont priés de prendre note que l'atelier de "L'Étoile du Nord" peut exécuter à quelques jours d'avis, des images mortuaires avec ou sans portrait, à des prix réduits; afin de donner un aperçu du travail exécuté, nous publions ci-dessous une formule d'images que nous avons faite dernièrement.



MADAME ADELE JOLICŒUR

ÉPOUSE DE M. MAXIME GUILBAULT Décédée à St-Paul de Joliette, le 5 juillet 1909, à l'âge de 53 ans. O vous que j'ai tant aimés sur la terre, priez pour moi et vivez toujours de manière à ce que nous puissions être tous réunis au Ciel. (St-Joseph et St-Vincent). La bonté et la tendresse de son cœur, son caractère aimable ont fait la joie et l'admiration de ceux qui l'ont connue. Donnez cœur de Jésus, soyez mon amour. Obon Jésus, donnez-moi le repos éternel. R. I. P.

Ceux qui voudront se procurer ces images mortuaires avec ou sans portrait peuvent nous envoyer leur commande et nous leur promettons à tous, pleine et entière satisfaction. Quant aux personnes qui voudraient avoir la photographie de leurs chers défunts, elles sont priées de nous faire parvenir leur commande accompagnée du portrait de la personne, ayant le soin de nous indiquer le nom de cette personne, son âge, l'endroit du décès, la date et l'année. Nous prenons des commandes par n'importe quelle quantité et pouvons les expédier à n'importe quelle adresse.

Dans la maladie, si un certain nerf caché fonctionne mal, alors l'organe que ce nerf contrôle s'affaiblira aussi. Ce peut être le nerf de l'estomac ou celui qui renforce et supporte le cœur ou les reins. Le Dr Shoop a été le premier à signaler cette vérité vitale. Le "Restaurant du Dr Shoop" (Dr Shoop's Restorative) n'a pas été inventé pour droguer l'estomac ni pour stimuler temporairement le cœur ou les reins. Cette vieille méthode est tout-à-fait fautive. Le restaurant du Dr Shoop s'attaque directement à ces nerfs intérieurs affaiblis. Le succès remarquable de cette prescription démontre la sagesse qu'il y a de traiter la cause première de la faiblesse des organes. Et certes, c'est facile à prouver. Un simple essai de cinq ou dix jours suffira. Essayez-le, et vous verrez! Dans toutes les pharmacies.

VOTRE ENFANT Souffre Beaucoup? DONNEZ-LUI SANS RETARD LE SIROP MORIN "POUR LES ENFANTS" IL LE GUÉRIRA—LE FORTIFIERA—LUI DONNANT UN BEL ASPECT ET UNE SANTÉ RESISTABLE. SE VEND PARTOUT DEPOT EN GROS: Dr Ed. Morin & Cie. 113 Côte de la Montagne, Québec.

Indigestions

Les souffrances d'estomac ne sont pas en elles-mêmes des maladies mais n'en sont que les symptômes. Nous considérons la Dyspepsie, la Gastrite et l'Indigestion comme de véritables maladies et cependant elles ne sont que les symptômes d'une maladie nerveuse bien déterminée. C'est ce fait qui a permis, conduisant à la découverte du Dr. Shoop dans la création de ce remède d'estomac aujourd'hui si populaire: "Le Restaurant du Dr. Shoop."

L'action directe sur les nerfs de l'estomac est ce qui a produit les résultats qui ont fait la renommée actuelle du Dr. Shoop et de son remède. Sans ce principe original et essentiel jamais on aurait pu arriver à de tels résultats.

Pour souffrances d'estomac, les vents, la bile, la mauvaise haleine et le teint jaunâtre ou blême, faites usage du "Restaurant du Dr. Shoop"—Liquide ou en tablettes—et voyez pour vous-même, ce qu'il peut faire et fera pour votre santé. N'y a-t-il rien de mieux et de plus recommandé vivement!

Le Restaurant du Dr. Shoop. "Chez tous les Pharmaciens" HOPITAL A JOLIETTE Nous prenons plaisir à vous annoncer que l'Hôpital Saint-Eusèbe des Soeurs de la Providence de Joliette est ouvert et prêt à recevoir les malades. On y traite tous les cas de médecine et de chirurgie. De 9 à 11 heures, tous les jours, se fait un traitement spécial des maladies des yeux, du nez de la gorge et des oreilles. Pour renseignements, s'adresser à la Révérende SEUR OMER, Supérieure de la Providence, 56, rue Notre-Dame, Joliette. Téléphone 51. 1010

TANCREDE PAGNUOLO AVOCAT Commissaire, Cour Supérieure BUREAU: 72, rue Notre-Dame Est, Vis-à-vis le Palais de Justice, MONTREAL; TEL. MAIN 3051 Bureau à l'Assomption le Samedi. 24 juin 6 mois

SIROP DU DR FRED. DEMERS POUR LES ENFANTS Demandez toujours ce sirop, car c'est le meilleur pour le sommeil, la dentition, contre les coliques et diarrhées. En vente partout. Dépôt 1449 Boul. Saint-Laurent, Montréal. 22 av. 1 an

AU BON MARCHÉ M. CAHIL ZAIEN —STRIEN— Marchand de Marchandises Sèches et de Nouveautés 38 PLACE LAVALTRIE JOLIETTE

informe les citoyens de la ville et du District de Joliette qu'il a décidé de rester au Canada et qu'il occupe actuellement l'ancien magasin de MM. Costello & Sheppard, Place Lavaltrie. M. Zaien invite les citoyens à venir lui faire visite. Il a constamment en vente des habits tout faits, pardessus pour hommes et enfants, capots en fourrure, tweeds de toutes sortes, coton, indienne, corps et caleçons, chemises, collets, casquettes (Job) pour l'automne et l'hiver, etc., etc. Aussi bijouterie de toutes sortes: montres, chaînes, bagues, jones, etc. VALISES DE TOUTES GRANDEURS MOITIE PRIX. Venez me voir vous serez satisfaits. CAHIL ZAIEN JOLIETTE 150e St-Jacques

J. E. A. McCorville, B. A. Sc. Ingénieur Civil et Arpenteur Professeur à l'École Polytechnique Aqueducs, Egouts, Pouvoirs Expertises, Arpentage. d'Eau. BUREAUX: A MONTREAL A JOLIETTE 20 St-Jacques LE SAMEDI 10 RUE MANSERU 5 août—Jan 1010

Dr J. MARION, MÉDECIN EN CHARGE DE L'HOPITAL ST-EUSÈBE CONSULTATIONS: (A l'Hôpital, de 9 à 11 a.m.; Au Bureau, de 1 à 2 p.m.) 13 RUE DELANAUDIÈRE JOLIETTE. TELEPHONE 20. 1010

Dr J. MARION, MÉDECIN EN CHARGE DE L'HOPITAL ST-EUSÈBE CONSULTATIONS: (A l'Hôpital, de 9 à 11 a.m.; Au Bureau, de 1 à 2 p.m.) 13 RUE DELANAUDIÈRE JOLIETTE. TELEPHONE 20. 1010

Canadian Northern Quebec Ry

Depuis le 22 août les trains circulent comme suit: Laissez Montréal tous les jours pour Québec, à 9 hrs a.m., et 11.30 p.m. Pour Shawinigan Falls et Grand'Mère, à 4.30 hrs p.m. Pour Joliette et St-Jérôme, à 6 hrs p.m.

LAISSENT JOLIETTE: 5.25 a.m., 7.25 a.m., 10.20 a.m., 3.00 p.m. Pour l'Épiphanie, l'Assomption, Charlemagne, Montréal, etc. 1.00 a.m., 10.20 a.m. Pour Ste-Elisabeth, St-Norbert, Shawinigan Falls, Grand'Mère, St-Raymond, Québec, Chicoutimi. 5.50 p.m. Pour Ste-Elisabeth, St-Norbert, Shawinigan Falls, Grand'Mère. 7.15 a.m. Pour St-Jérôme, Hawkesbury et les points intermédiaires. 7.30 p.m. Pour Montcalm, Ste-Julienne, St-Jérôme, etc.

ARRIVENT A JOLIETTE: 1.00 a.m., 10.20 a.m. De Montréal, Charlemagne, l'Assomption, l'Épiphanie, etc. 5.50 p.m., 7.20 p.m. De Montréal, Charlemagne, l'Assomption, l'Épiphanie, etc. 10.20 a.m., 3.00 p.m. De Ste-Elisabeth, St-Norbert, Shawinigan Falls et Grand'Mère. 8.20 p.m. De Hawkesbury, St-Jérôme. 7.15 a.m. De Montcalm, St-Jacques, St-Jérôme, etc.

Le dimanche seulement, un train passe à Joliette pour Montréal, à 5.25 a.m. et 8.20 p.m. Pour Québec, 1.00 hre a.m. Pour Shawinigan Falls, 10.25 a.m. Les trains de nuit sont pourvus de magnifiques chais dortoirs. Pour taux, horaires et autres informations, s'adresser à

GUY TOMBS, Agt. Gén. des Passagers, Montréal. ou à C. G. MACPHERSON, Agent, Joliette.

Dites à quelque pauvre affligé Rhumatisant qu'il y a un moyen bien simple d'obtenir une guérison parfaite. Procurez vous le livre du Dr Shoop sur le Rhumatisme, et un essai gratuit. Ce livre vous dira clairement comment le "Remède du Dr Shoop contre le Rhumatisme" (Dr Shoop's Rheumatic Remedy)—liquide ou en tablettes—tue rapidement les Douleurs Rhumatismales. N'envoyez pas d'argent. L'essai est gratuit. Causé d'une surprise à quelque malade découragé en lui procurant d'abord le livre du Dr Shoop, Racine, Wis. Tous les pharmaciens vendent le Remède du Dr. Shoop contre le Rhumatisme. 414fs

JAMES BARRIE MARCHAND DE Fruits et Sucreries DE TOUTES SORTES Crème à la Glace, Soda, Etc., Etc. No 1 Rue St-Paul JOLIETTE, P. Q.

Le tout à des prix réduits. JOLIETTOSCOPE.—Tous les soirs il y aura à ce nouveau théâtre, porte voisine de notre établissement 2e représentation de vues animées à 7.30 hrs et 9 hrs. Prix 5 et 15 cts. Loges complètes pour une famille 50 cts. Le programme sera changé tous les soirs. L'octon

DENTISTE Dr L. L. BENNY, Chirurgien-Dentiste 13 Place Bourget Joliette. En haut du magasin de

M. C. A. GOULET, Visible tous les jours de la semaine. Téléphone No 110. 147e St-Jin

CANADA - FEU Compagnie d'Assurance Mutuelle Assurances en vigueur \$10,000,000 TAUX TRÈS BAS PROMPTS REGLEMENTS. BUREAU CHEF 1

9 RUE ST-LAURENT, Montréal. Demandez nos taux. M. M. CARSWELL, Agent 1311ad JOLIETTE, P. Q.

CACHETS DU DR FRED. DEMERS CONTRE LE MAL DE TÊTE Ces cachets sont d'une efficacité telle qu'ils guérissent en 5 minutes de tous maux de tête, migraine, névralgie. Exigez toujours le nom "Dr Fred. Demers" gravé sur chaque cachet, car ce sont les seuls vraiment bons. En vente partout. Dépôt: 1449 Boul. St-Laurent, Montréal

COMMUNICATION

Monsieur le Rédacteur,  
 Nous désirons attirer votre attention sur un sujet de la plus haute importance. Dans l'édition du 6 août, de "La Presse" et "La Patrie" de Montréal, il a été annoncé que la "Mutuelle du Canada", était sur le point d'être déclarée en faillite par nos autorités provinciales. Dans cette annonce il a été omis qu'il s'agissait de la compagnie de "Feu" qui porte ce nom; cette petite compagnie à charte provinciale qui n'a jamais cessé d'être une cause de trouble pour nous depuis qu'elle fait des affaires sans responsabilité apparente sous un nom qui ressemble beaucoup au nôtre. Cette omission du mot "Feu" a déjà produit les plus désastreux résultats.

Notre téléphone n'a pas cessé de sonner depuis ce temps, et de toutes parts dans la Province, nos agents et nos médecins examinateurs nous posent des questions, attirent notre attention sur le petit article publié le 6 août, et déplorent le dommage que cet article a produit chez eux. Nous sommes consternés nous-mêmes en face du malaise général que cet article a créé, article qui a été lu par les milliers d'assurés que nous avons dans la Province de Québec, porteurs d'environ 15 millions d'assurances dans la "vieillesse et responsable Mutual Life du Canada".

Vous rendez-vous bien compte, monsieur, des nuits sans sommeil auxquelles a donné lieu cet article dans les villes, villages et campagnes de la Province de Québec? Concevez-vous bien l'état d'esprit de nos nombreux assurés dans ces villages à la suite de la lecture de l'article de vendredi, qui leur donne à croire que la Compagnie "Mutual Life du Canada" à qui ils ont confié leurs économies, est virtuellement en faillite? Sans doute, monsieur le rédacteur, personne ne devrait entretenir de craintes concernant la "Mutual Life du Canada". C'est une compagnie régulière, vieille de 40 ans, maintenant des dépôts à Ottawa pour la garantie de ses assurés. Cette compagnie a une charte fédérale et se trouve contrainte par la loi à maintenir une réserve légale garantissant au public l'exécution de ses obligations. Personne, disons-nous, ne devrait ignorer ces choses; mais comme question de fait, quels sont ceux qui sont au courant en dehors des cercles d'assurance?

Nous vous prions donc en conséquence de ce qui précède, de rendre justice à la "Mutual Life du Canada" ainsi qu'à nous, ses gérants, en prenant tous les moyens en votre pouvoir pour établir les faits et enrayer le mal produit. Nous vous suggérons donc de publier ceci et de donner à notre article une place aussi en vue que celle qui a été donnée à l'article du 6 courant.

Pour vous mettre au fait du tort immense qui nous a été fait, avec sans doute la meilleure foi au monde, sachez qu'un nombre des messages téléphoniques reçus nous avons appris que certains agents d'autres compagnies, peu soucieux du mot "honneur", se sont servis de cet article dans des cas de compétition et ont affirmé à des clients, qu'il s'agit bien de la "Mutual Life du Canada". Sans doute, il n'est pas dit dans cet article qu'il s'agit de la "Mutual Life du Canada", mais il est dit "Mutuelle du Canada" et vous le savez, l'une peut être prise parfaitement pour l'autre. Cette omission malheureuse du mot "Feu" dans cet article fournit un argument apparemment vrai à certains agents peu scrupuleux en même temps qu'au public peu connaissant.

Laissez-vous espérer, monsieur le rédacteur, qu'incessamment, vous rétablirez les faits comme ils méritent de l'être, et croyez-nous en même temps que vos lecteurs assidus, vos correspondants et annonceurs possibles.

LANGLOIS & DESNOYERS,  
 Gérants de districts.

SAUVEZ VOS ENFANTS

Les Tablettes Baby's Own coûtent 25 cents la boîte. Une boîte achetée aujourd'hui peut sauver la vie de votre bébé. Les maladies estivales se déclarent soudainement et emportent des milliers d'enfants chaque année. Si l'estomac et les intestins sont tenus en bon ordre il y a peu de danger que ces maladies se déclarent. Les Tablettes Baby's Own sont le meilleur remède du monde pour prévenir et guérir les maladies d'estomac et les intestins. Elles peuvent être données en toute sûreté au nouveau-né comme à l'enfant bien développé. Une dose de ces tablettes de temps en temps régularisera l'estomac et les intestins et préviendra les maladies de l'été. La mère qui en garde à la maison a une assurance absolue que son bébé ne sera pas malade. Si vous n'avez pas une boîte de ces tablettes, ayez-en une sans retard. N'attendez pas que la maladie se déclare, il sera alors peut-être trop tard. Vendues par les marchands de remèdes, ou par la poste à 25 cents la boîte de la Dr Williams' Medicine Co., Brockville, Ont.

RECETTES DE BONHEUR

Il faut d'abord trois onces de patience.  
 Une livre de repos et de paix pour la conscience.  
 Une pleine main de plaisirs.  
 Trois drachmes de doux souvenirs et d'espérance.  
 C'est au moins, ce qu'il faut, mais on devrait l'arroser avec:  
 De la gaieté de cœur.  
 De quelques gouttes d'amour, cependant il ne faudrait pas en augmenter la dose, car on en meurt.  
 Mélangez le tout avec de la joie et vous vivrez heureux.



Les Inquiétudes d'une bonne Mère

¶ Lorsque votre fils, Madame, atteint l'âge de l'adolescence, lorsque votre fillette arrive à l'âge où la nature accomplit la mystérieuse transformation attendue et cependant redoutée, comme toute mère de famille vigilante et dévouée doit le faire, vous surveillez avec une sollicitude inquiète ce passage de l'enfance à la puberté.  
 ¶ Cette figure blême, ces traits défaits, ces yeux battus, cernés d'un cercle bleuâtre, ces lèvres pâles, ces gencives décolorées, cette poitrine qui se creuse, ce dos qui se voûte, cette démarche languissante, cet accablement indéfinissable, ce dégoût de tout, cette lassitude incompréhensible sont les symptômes de l'anémie qui fait tant de victimes parmi la jeunesse et qui s'attaque à tous les âges.

LE VIN ST-MICHEL

est, depuis des générations, le tonique par excellence qui triomphera de tous ces malaises avant-coureurs des maladies les plus graves—trop souvent fatales.  
 ¶ C'est le reconstituant puissant qui enrichira le sang débilité, le débarrassera de ses impuretés, et rendra vos enfants forts et vigoureux.

Aux premiers symptômes du mal, votre médecin vous prescrira le VIN ST-MICHEL.

Le VIN ST-MICHEL se prend à raison d'un verre à bordeaux avant chaque repas et chaque fois que le besoin s'en fait sentir.

BOIVIN, WILSON & CIE., AGENTS GÉNÉRAUX, MONTREAL  
 EASTERN DRUG CO., AGENTS POUR LES ÉTATS-UNIS, BOSTON, U.S.A.

LE PONT DE QUEBEC

Depuis la lamentable catastrophe du 29 août, qui fit s'effondrer une partie de la superstructure de ce pont gigantesque et qui occasionna la mort de près de 80 hommes, le gouvernement fédéral a décidé de continuer les travaux. Mais afin d'assurer la solidité du pont nouveau, on a fait appel aux ingénieurs les plus compétents, savoir MM. Fitzmaurice, Moljeski et Vantelet pour en préparer les plans. Ces ingénieurs ne s'entendent pas sur le mode de construction, le gouvernement en a nommé trois autres qui fourniront leurs connaissances et leur expérience et qui détermineront, dans un délai relativement court, le meilleur mode à suivre pour établir ce pont, qui sera une merveille du monde, tout à l'honneur du Canada entier et nommément de la Province de Québec.

Il a été question d'ériger de nouveaux piliers dans le fleuve pour supporter le poids énorme du pont. Il peut se faire aussi que l'on discute la possibilité de faire un pont suspendu (pour la partie qui n'aurait pas de piliers soit 1800 pieds) au lieu d'un "cantilever".  
 Il est certain que les ingénieurs, dont la réputation est en jeu, adopteront des plans qui garantiront la solidité de la construction et qui leur assureront une renommée, une gloire impérissable.  
 Un pont suspendu serait beaucoup moins dispendieux et plus facile à poser.

GROSSE TRANSACTION MINIÈRE

Il vient d'être fait dans les régions minières de la Province de Québec une très importante transaction minière. The Union-Abitibi Mining Co. vient de faire l'acquisition de deux cents acres d'un terrain situé dans le comté de Pontiac, région du Lac Opazatika. Ce terrain sur la plus grande partie duquel il a été prospecté depuis au delà de deux ans, a fourni des analyses qui ont donné jusqu'à \$2,000 à la tonne, tant en or qu'en argent. L'acquéreur de ces nouveaux terrains The Union-Abitibi Mining Co. en sus des travaux considérables de développements qu'elle est à faire sur ses propriétés a décidé de se mettre à l'oeuvre immédiatement et de poursuivre incessamment les travaux d'exploitation.

LE COMMERCE DU CANADA

Le commerce du Canada continue à augmenter et au taux actuel atteindra bientôt le point élevé d'il y a deux ans.  
 Le commerce total du Dominion durant les quatre premiers mois de l'exercice financier en cours, c'est-à-dire jusqu'à la fin de juillet, a été de \$191,919,304. De ce montant \$111,791,813 représentent des marchandises entrées pour consommation, soit un gain de \$22,377,304. Des marchandises entrées aux droits de douane ont été entrées au montant de \$66,928,887, soit un gain de \$13,819,824, et des marchandises exemptes de droits ont été entrées pour une valeur de \$45,762,945, soit un gain de \$8,566,467.  
 Les droits perçus se sont montés à \$17,855,918, soit une augmentation de \$3,633,440. Les exportations de produits domestiques ont été au montant de \$73,398,595, soit un gain de \$6,192,

585. Il y a eu durant les quatre mois une diminution de deux cent mille dollars dans l'exportation des produits minéraux. Il y avait eu avant juillet un gain sur cet item, mais probablement à cause de la grève de Sydney, le mois de juillet a vu une diminution de un million et quart de dollars dans l'exportation de produits minéraux. Durant les quatorze mois, il y a eu une diminution de près de trois-quarts de million dans les exportations de poisson, un gain d'un million et demi dans le bois, une augmentation d'un million et demi dans les animaux et leurs produits, un gain de plus de trois millions dans les produits agricoles, et un gain d'un million dans les produits des fabriques canadiennes.  
 Pour le seul mois de juillet, le commerce du Canada a accusé un total de cinquante-six millions et quart, soit une amélioration de sept millions et demi. Il y a eu durant ce mois un gain de neuf millions et demi dans les

exportations et une augmentation de sept millions et demi dans les articles entrés pour consommation dans le pays.

\$10.00 PAR SEMAINE Ouvrières Demandées

Nous avons bien des ouvrières dans nos manufactures qui gagnent plus que le montant ci-dessus. Plusieurs d'entre elles sont avec nous depuis des années et depuis longtemps gagnent ces gros gages.  
 Nous demandons encore des filles, et nous sommes prêts à aider à celles qui commencent, pendant les quatre premières semaines, jusqu'à ce qu'elles s'habituent à l'ouvrage et puissent faire de bons gages en travaillant à la pièce.  
 Nous trouvons des pensions confortables et bien recommandées pour celles qui font application et nous leur expliquons comment nous aidons aux commençantes à devenir d'habiles opératrices.  
 Notre manufacture est la plus grande et la mieux outillée au Canada et nous donnons aux milliers de filles qui sont à notre emploi toutes les facilités possibles. Demandez cette annonce et écrivez-nous, nous demandant les informations, ou mieux encore venez nous voir.  
 STANDARD SHIRT MFG. CO., LTD.  
 213 AVENUE DELORMIER, MONTREAL.

**La Banque Nationale**  
 Capital souscrit \$2,000,000. Capital versé \$1,800,000  
 Fonds de réserve \$1,103,695.62  
 DÉPÔT de \$1.00 ou plus accepté, l'intérêt comptant du jour du dépôt. L'INTÉRÊT EST PAYÉ 2 FOIS PAR ANNÉE, au plus haut taux courant.  
 QUARANTE BUREAUX distribués sur tous les points utiles de la province.  
 Une succursale est ouverte à Paris, France, pour l'accommodation des voyageurs.  
 Nous portons une attention spéciale aux affaires qui nous viennent par la maille.  
 Nous sollicitons votre patronage et vos dépôts.  
 Souvenez-vous qu'un dollar épargné est un dollar gagné.  
 FRED J. DORION, Gérant, Joliette, Qué.

**EAU VICHY**  
 DES SOURCES  
**SAINT-LOUIS**  
 La Pius Cazense du Bassin de VICHY.  
 GUÉRIT  
**Maladies du Foie et de l'Estomac**  
**Goutte—Gravelle—Diabète**  
 La préférée de la Profession Médicale.  
 L. CHAPUT, FILS & CIE, Seuls Agents pour le Canada, Montréal.

Capital \$4,000,000. Réserve \$2,150,000  
 Capital payé, \$2,500,000  
**LA BANQUE D'HOCHELAGA**  
 Paiera ou capitalisera à l'avenir les  
**Intérêts sur Dépôts d'Épargne, DEUX FOIS PAR ANNÉE.**  
 1er JUIN, 1er DECEMBRE  
**\$1.00 SUFFIT POUR AVOIR UN COMPTE A CETTE BANQUE**  
 Tout le monde devrait prendre en sérieuse considération cet avantage de commencer à faire des économies: Une piastre (\$1.00) mise à l'Épargne peut être le commencement de l'aïssance sinon de la fortune.  
 Les Directeurs de cette Institution sont: F. X. St. Charles, Président; R. Bickerdike, Vice-Président; Hon. J. D. Rolland, J. A. Vaillancourt, A. Turcotte, E. H. Lemay, J. M. Wilson, M. J. A. Pendergast, Gérant-Général; G. A. Giroux, Gérant; O. E. Dorais, Inspecteur.  
 Spécialité: Enet des crédits commerciaux et des lettres circulaires pour les voyageurs, payables dans toutes les parties du monde.  
**H. Beaumier, Gérant, Joliette.**

**Le Dr. J.G.A. Gendreau** Pour faire de beaux gâteaux...  
**CHIRURGIEN-DENTISTE**  
 vient d'ouvrir un nouveau bureau au Numéro 117 de la RUE ST-DENIS  
 HEURES DU BUREAU: TOUS LES JOURS DE 9 A.M. A 5 P.M.

**Êtes-vous faible? Vous sentez-vous Fatigué à l'excès?**  
 Ne vous découragez pas: c'est votre sang qui a besoin d'être régénéré, enrichi, c'est votre système nerveux qui a besoin d'être remonté, c'est tout l'organisme qui a besoin d'être stimulé. Ce stimulant, ce régénérateur, ce reconstituant, vous le trouverez dans le  
**Vin des Carmes,**  
 Le plus ancien des Vins Médicinaux  
 dont l'usage se trouve tout indiqué aux Anémiques, aux Dyspeptiques, aux Convalescents; aux jeunes filles et aux femmes dont les fonctions sexuelles nécessitent l'emploi d'un tonique éprouvé.  
**A. TOUSSAINT & CIE., DÉPOSITAIRES GÉNÉRAUX**  
 QUEBEC. 115jno

**HOTEL WINDSOR**  
 TENU PAR  
**J. D. DORION**  
 Coin des rues St-Paul et de Lanaudière  
**JOLIETTE**  
 Chambres spacieuses, tables abondamment fournies, service poli, salles d'échantillons pour commis-voyageurs. Vins et liqueurs de premier choix, cigares de premières marques.  
**PRIX RAISONNABLES.**  
 Le rendez-vous populaire de tout le monde. 8a8tla

**La Farine d'Avoine (roulée) OGILVIE**  
 La Grande Favorite des Familles Canadiennes.  
 Elle produit une soupe d'une saveur exquise, très riche en principes nutritifs; elle rend les enfants forts et vigoureux; elle relève et soutient les forces des adultes et des vieillards; c'est l'aliment réconfortant par excellence de l'athlète et du travailleur.  
 EN VENTE PARTOUT  
 The Ogilvie Flour Mills Co., Ltd.  
 Montréal et Winnipeg.

L'Etoile du Nord

Imprimée et publiée par ALBERT GERVAIS. ABONNEMENT. Un an, payé d'avance, 75c Dans un rayon de 40 milles, 50c Pour les Etats-Unis, \$1.00

La rédaction du journal n'est pas responsable des idées et des opinions émises par les correspondants. En faisant changer votre adresse, ne pas oublier d'indiquer le nom de l'endroit où vous partez. Ce point est très important.

L'ETOILE DU NORD

JOLLETTE, JEUDI, 26 AOUT 1909 BULLETIN RELIGIEUX

A la cathédrale, dimanche dernier, le sermon a été donné par le révérend Père Schmidt de la compagnie de Jésus. Le révérend Père a exposé avec clarté quelques-uns des motifs qui appellent notre dévotion envers la sainte Vierge. Le P. Schmidt prêche, cette semaine, la retraite aux prêtres du diocèse.

Lundi soir, Sa Grandeur Mgr Archaebault, accompagné des prêtres en retraite, a fait la bénédiction solennelle de la nouvelle construction du Séminaire.

La messe pontificale au jour anniversaire de la consécration épiscopale de Sa Grandeur Mgr Archaebault, a eu lieu avec la solennité accoutumée. Un grand nombre de prêtres ont eue, la présence des communautés religieuses et des fidèles, l'enthousiasme de chanter à bien rendre le programme de chant qu'il avait préparé, tout à coup pour rendre cet anniversaire grandiose, sympathique, inoubliable.

Vendredi matin, les prêtres en retraite font leur pèlerinage à Notre-Dame de Bonsecours.

RENTREE DES CLASSES

Il est une classe dans la société qui mérité sur la rapidité du temps, c'est bien la classe scolaire. A peine le cri vacance n'est cessé de résonner aux oreilles de nos chers écoliers, que déjà, l'esprit morne et rêveur, ils ont vu venir la fin prochaine de cette liberté si chère à leur jeunesse et ont la prévision d'une autre année de réclusion, d'étude et de vie réglementaire.

Tous cependant, à l'approche de la réouverture de nos écoles et de nos collèges, n'éprouvent pas les mêmes sentiments. Le grand nombre, peut-être, sentent une vague tristesse en valant leur âme en attendant que septembre étale de plus près à leurs yeux, la vie du collège, de l'école et fait retentir déjà à leurs oreilles, le cri d'appel d'une cloche trop connue. C'est le foyer paternel qu'il faut quitter encore une fois. C'est aux agréments des voyages, des pique-niques, des réunions intimes qu'il faut renoncer, pour renouer une amitié moins enviable avec la grammaire grecque ou les problèmes non encore approfondis de la chimie et des mathématiques. Enfin, c'est le règlement du collège qui leur apparaît comme un fantôme, et qui est si contraire au libre régime des vacances. Ce sera bientôt le lever à 5 hrs, les longues heures d'étude et de classe, et le monotone de la grande salle de récréation. Telles sont les idées confuses qui s'amoncellent dans l'esprit de plus d'un écolier à la fin de la vacance, et lui font commencer son vent sous de malheureux auspices, une nouvelle année de travail, d'études, dont son avenir peut dépendre en partie.

Pauvre cœur abusé de l'écolier, il doute! Il n'a pas encore compris que le temps du collège est le printemps de la vie et que les années écoulées sont son toit, sont autant d'années de soleil retranchées du grand programme de la vie, et que le précieux enseignement qu'il reçoit, doit décider de son avenir et en faire un citoyen utile à la société, suivant qu'il aura ou non bénéficié.

Les réflexions de l'écolier laborieux et soucieux de sa vie future, sont toutes différentes, en effet, à l'approche d'une nouvelle année scolaire.

Satisfait d'un repos bien mérité, il ressent une nouvelle ardeur pour continuer des études commencées. Il a hâte d'étudier les auteurs nouveaux qu'il attendent et d'acquérir de nouvelles connaissances littéraires et scientifiques ou pénétrer dans le vaste champ de la philosophie. Fier de ses succès passés, il aspire à d'autres en core, et son désir le plus ardent est de compléter au plus tôt son cours commercial ou classique qui lui permettra de soutenir vigoureusement, plus tard, les rudes combats de la vie.

A tous "L'Etoile du Nord" aime à redire: aimez votre école, aimez votre collège, c'est, tout à la fois, le temps le plus heureux et le plus précieux de la vie; le plus heureux parce que c'est le temps où l'intelligence prend son essor, où le cœur est libre de toutes entraves, ne connaît pas encore les ambitions et les déceptions de la vie réelle; le plus précieux parce que c'est le temps où la jeunesse grandit, fourbit ses armes qui la rendront apte, à l'avenir, à rendre au pays, les services qu'il attend d'elle.

Combien, plus tard, perdus au milieu des rouis du monde, alimenter à reporter leur souvenir vers la vie colorée et regretteront peut-être, non seulement le temps de leurs vacances, mais aussi les années écoulées sous le toit de la chère Alma Mater.

Les vacances sont incontestablement

d'une grande utilité à ceux surtout qui savent les comprendre. Elles reposent l'esprit et le rendent plus disposé aux études nouvelles. Elles sont de plus accordées durant la plus belle saison de l'année, pour l'exercice du corps et le développement de l'imagination. C'est le temps des promenades sur terre et sur eau, c'est le frais sous l'ombrage, c'est un travail utile dans les champs, un délicieux repos, sous le bosquet. C'est la cueillette des fruits. Le matin, ce sont les fleurs qu'exhalent leur parfum sur la verte prairie, au chant matinal de l'oiseau. Pauvre écolier, n'as-tu pas goûté toutes ces choses? Que peux-tu donc regretter à la rentrée des classes?

Tu laisses derrière toi, les premiers vestiges de l'automne: des champs détrempés par la moisson, des prairies jaunies sous les dernières ardeurs du soleil, un jardin jonché de fleurs fanées. Partout, du désert, l'automne, la triste automne qui va commencer bientôt.

Et le collège est toujours là qui t'attend, pour t'abriter, durant la saison rigoureuse, et pendant qu'autour du foyer, on luttera contre les frimas et le froid, toi, tu continueras sous le toit béni, à recevoir le pain de la science, les trésors d'une saine éducation.

Le Séminaire de Jollette aura, à la rentrée des classes cette année, une apparence toute nouvelle et rayonnant de gaieté. La nouvelle bâtisse commencée l'an dernier sera terminée. Pourvu de tout le confortable nécessaire et de toutes les améliorations hygiéniques les plus modernes, il procurera un séjour plus agréable encore à ses chers élèves dont la rentrée marquera non un jour de tristesse ou de regret, mais un jour de joie et d'allégresse.

NOUVELLE VOIE DU CANADIAN NORTHERN

On a inauguré, dimanche dernier la nouvelle ligne du Chemin de fer Canadien Northern qui va de Montréal à Québec, à la Jonction Garneau, par où passeront désormais les trains de cette compagnie entre Montréal et Québec.

La nouvelle ligne du Canadian Northern est sans contredit l'une des plus pittoresques qu'il y ait au Canada.

De la gare de Québec, le nouveau chemin de fer se rend au Cap Rouge en passant par la vallée de la rivière Saint-Charles. A partir du Cap Rouge il longe la grève du fleuve St-Laurent jusqu'à Deschambault, distance d'une trentaine de milles, en passant par les jolis villages de St-Augustin, Pointe aux Trembles (Dombourg), les Ecuireux, Cap Saint et Portneuf.

A Deschambault la ligne pénètre dans les terres et se rend à St-Casimir puis, à travers les diverses paroisses du comté de Champlain, arrive à Garneau. De là, l'ancienne ligne nous conduit à Montréal, en passant par Jollette.

Le service de fret entre Montréal et Québec se fait tous les jours et le lendemain les marchandises sont déjà versées à Jollette et à Québec.

ST-JEAN DE MATHA

Cette année encore, les élèves du couvent de St-Jean de Matha, ont remporté un beau succès, à Jollette, devant le Bureau des Examineurs de la Province de Québec. Douze jeunes filles se sont présentées, et toutes ont obtenu leurs diplômes, avec distinction. Pour école modèle, ce sont Mesdemoiselles Marianne Archambault et Albina Ducharme (cette dernière aussi pour anglais), de St-Jean de Matha; Marie-Flore Roy et Rose Alma Beaudoin, de Ste-Emmele de l'Energie; Rose de Lima de Gonzague, de Jollette. Pour école élémentaire, ce sont Mesdemoiselles Bernadette Marcell, Marianne Brault, Elmira Brault, Cécile Godin, de St-Jean de Matha; Thérèse Beausoleil, de Montréal; Aldée Asselin et Emélie Jacques, de St-Félix de Valois.

Nous ne pouvons que féliciter ces jeunes filles d'avoir obtenu un si beau résultat, mais l'honneur en revient surtout à la Révérende Soeur Marie Cassin, leur maîtresse de classe. Malheureusement, cette bonne religieuse a quitté le couvent de St-Jean de Matha pour remplir une charge importante dans une maison de sa communauté à Montréal. Ce départ est vivement regretté. Ses anciennes élèves garderont d'elle le meilleur souvenir. Elles n'oublieront jamais son affabilité et son dévouement.

Mademoiselle Maria St-Georges, de St-Jean de Matha, qui avait déjà son diplôme d'école modèle français et qui, l'année dernière, a étudié l'anglais à Rawdon, chez Mademoiselle Minnie Daly, a obtenu, aussi avec distinction, son diplôme d'école élémentaire anglais. Mademoiselle St-Georges ira enseigner à Montréal durant la prochaine année scolaire.

(Communiqué).

CHAPEAUX D'AUTOMNE

Comme nous venons de recevoir un choix considérable d'échantillons de chapeaux d'automne, d'un genre tout nouveau, nous vous prions instamment pour votre avantage, de ne pas tarder à venir les examiner.

Tous ces chapeaux de feutre, d'innombrables nouveautés des meilleures maisons de Paris, Londres et New-York, vous seront vendus aux prix du gros, sans aucune avance.

Ces sacs avec, Mesdames, l'avantage exceptionnel de vous procurer, au salon de modes de Mme J. N. Landry, rue Manseau, des premiers chapeaux d'automne, à des prix extraordinairement bas.

Mme J. N. LANDRY Rue Manseau.

CHEZ NOUS ET AUTOUR DE NOUS

—La rentrée des classes, au couvent des Révélés Sœurs de la Congrégation Notre-Dame, Jollette, aura lieu, pour: l'externat, 1er septembre; école Ste-Marquerte, 1er septembre; 1/4 pensionnaires, 2 septembre; pensionnaires, 3 septembre.

—M. J. A. Piette, avocat, autrefois de Berthier, est définitivement installé au milieu de nous. Il a ouvert son bureau dans la résidence du Dr Magan, rue Manseau, et dont il s'est rendu acquéreur.

—M. J. Antonio Beaudoin, notaire à Jollette, vient de prendre les agences des meilleures maisons pour la vente des plans. Sa longue expérience est un gage assuré pour les personnes qui voudront bien lui confier leurs commandes. Une visite est sollicitée à son bureau, No 6 rue Notre-Dame, porte voisine de chez Camille Barrette, épicière, ou téléphoné au No 295.

—M. J. Bte Leprohon, dentiste, de Brooklyn, N.Y., est actuellement en visite au milieu de nous.

—La rentrée des élèves à l'Académie St-Viateur aura lieu mercredi, le 1er septembre prochain.

—M. Gustave Bourque, boulanger de St-Alexis, a besoin pour le 1er octobre prochain, d'un jeune homme désirant apprendre le métier de boulanger. S'adresser-lui de suite. 19 août—2f

—Grande vente du stock de laque route de M. J. H. Harnois, pour être vendu à moitié prix d'ici au 15 septembre. Ce stock consiste en hardes faites et merceries. Profitez de cette vente et vous épargnez de l'argent. LACHAPPELLE & FRERE, 12 août 4f 36 rue Notre-Dame, Jollette

—Mlles Eulalie et Antoinette Sévigny, de Arctic Centre, R.I., sont actuellement en visite au milieu de nous.

—Les Phéaux de Montclair organisent, en faveur de M. F. O. Dugas, leur député, un grand pique-nique politique qui aura lieu à Ste-Julienne, à une heure après-midi, le 2 septembre prochain. Tous les électeurs du comté, sans distinction de parti y sont invités. L'Hon. R. Lemieux, ministre des Postes, et autres chefs du parti y seront présents. Il est probable que M. Dugas profitera de cette circonstance pour faire ses adieux à la politique, en prévision de la position de juge de la Cour Supérieure qui lui serait offerte.

—Aux familles. — Le tonique par excellence est la bière "Dawes", La Chine, Ad. Lapiere, agent. 24s-Jan

—M. Avila Charland, charretier et entrepreneur de pompes funèbres, coin des rues St-Louis et Ste-Anne, informe les citoyens de la ville et du district qu'il a des chevaux et voitures à louer pour toutes circonstances, telles que baptêmes, mariages et sépultures, corbillards, cercueils et tous les prix. Se charge aussi de décorer les chaises mortuaires. Embaulement des corps fait avec le plus grand soin par une personne compétente, attachée à l'établissement. Si vous avez besoin de ses services, téléphonez au No 191, Jollette. 12 août 6 m

—Demandez la bière "Dawes", La Chine, la marque du "Petit Cheval", Ad. Lapiere, agent. 24s-Jan

—Avez-vous besoin de pots à confitures en cristal ou en grès? Allez tout droit au magasin d'Albert Gervais. Vous en trouverez de 1/2, 1/4 et d'un 1/2 gallon en gros et en détail. Jno

—M. Barthélémy Sylvestre, ancien hôtelier de Jollette a le plaisir d'annoncer au public de ce district, qu'il vient de recevoir un assortiment considérable de voitures de toutes sortes fabriquées par la célèbre manufacture de Bradford, Ont.

Aussi, harnais simples et doubles de tous les prix.

M. Barthélémy Sylvestre est maintenant installé au même endroit et tiendra aussi en vente toutes sortes de meubles de ménage qui seront offerts à des prix défiant toute compétition.

Une visite est respectueusement sollicitée. 21 mai Jno

—Si vous avez besoin de bons meubles de ménage aux prix les plus bas, allez chez M. Arthur Hazinet, 74 rue St-Barthélemy, Jollette, à l'ancienne place d'affaires de M. Delphin Bazinet. 3juin—1u

—Chance exceptionnelle. — MM. Lesage & Paradis, manufacturiers de briques, de Jollette, pour cause de santé offrent en vente à des conditions avantageuses, leur briquetterie ainsi que tout l'outillage nécessaire à la fabrication de briques, presses, brochettes, "trucks", moules, voitures, "shed" spacieuse.

L'acquéreur aura l'avantage d'acheter le terrain et tout le roulant. Possession immédiate. Que ceux qui veulent s'établir et faire de l'argent s'adressent immédiatement à MM. Lesage & Paradis, Jollette, P.Q. 29juil—Jno

—VOTRE VUE! VOS YEUX! — Une bonne vue est inappréciable. Les constants maux de tête sont très souvent les causes de la déféction de votre vue. Tous les cas de myopie, hypermétropie, presbytie, astigmatisme, etc., sont parfaitement corrigés. Vous aurez complète satisfaction à notre département d'optique, sous la direction de M. E. Prévost, opticien diplômé.

PHARMACIE GAUDET, Jollette. 10juin—Jno

—Institutrices demandées. — Les Commissaires d'Ecole de St-Théodore de Chertsey, ont besoin de trois institutrices diplômées pour l'année scolaire courante. S'adresser au secrétaire-trésorier, J. D. Lajennesse, St-Théodore, 29 juillet 1909. 29juil-4f

—M. J. E. Lafortune, d'Ottawa, son épouse, et les membres de leur petite famille, sont actuellement en visite chez notre propriétaire.

—M. Ls. St-Amand offre un logement à louer, disponible dès maintenant. Allez le voir.

—Une bonne servante (fille de table), trouverait à se placer immédiatement en s'adressant à l'Hôtel Victoria, coin des rues Notre-Dame et St-Pierre, Jollette, tenu par M. Désiré Gravel.

—Les personnes qui auraient besoin d'une bonne maison de pension sont priées de s'adresser à Dame Narcisse Massicotte, 22 1/2 rue St-Pierre, Jollette. Prix raisonnable. 5août—4f

—Alexandre Dugas, charretier et embauement. — Chevaux et voitures à louer pour toutes circonstances, baptêmes, mariages et sépultures, chevaux blancs, simples et doubles, Corbillards, cercueils et décorations funèbres, embauement des corps fait avec le plus grand soin. Funérailles entreprises à des conditions très convenables. Venez me voir, tout est de première classe. Voitures à tous les trains. Téléphone au No 146. ALEXANDRE DUGAS, 26 rue St-Charles Borromée, Jollette. 6 mai—la

—Madame Veuve Nore, Rivest, institutrice, fera la réouverture de sa classe privée, mercredi, le 1er septembre prochain, au No 35 rue Manseau, Jollette. 19 août 2f

—Le public est prié de prendre note que tous les marchands quincailliers de Jollette fermeront leur magasin à l'avenir tous les soirs à huit heures, excepté les samedis et veille des fêtes. 22juil-6f

—Si vous exigez la meilleure fleur, votre épicer vous donnera la "Comgo", la favorite des cuisinières. 30m-Jno

—Leçons de piano. — Mme D. C. Roberge, professeur de piano de cette ville, de retour de ses vacances ouvrira ses cours de piano mercredi prochain, le 1er septembre, à sa résidence, No 62 rue Manseau. Elle prie les élèves de vouloir bien se présenter le plus à bonne heure possible. 26août-2f

—L'arôme du Brandy "Pellisson" fait les délices des jeunes et des vieux. 20 mai—Jno

—La plus grande brasserie du Pays. — Dawes & Co., Ltd., Lachine. Cette maison de progrès s'est vue obligée d'agrandir considérablement son établissement afin de pouvoir répondre à la demande toujours croissante pour leurs produits. C'est ce qui a été accompli il y a quelque temps, en ajoutant à leur emmagasinage réfrigérant, une centaine de réservoirs d'une capacité de cinq mille gallons chaque. La bière de cette marque (Le Petit Cheval) est certainement la plus pure, la plus nutritive et la meilleure tonique du genre qui soit possible de produire. Ad. Lapiere, agent. 24s-Jan

—A vendre. — Une terre située dans la paroisse de St-Charles Borromée de Jollette, rang de la chaloupe, de la contenance de trois arpents de largeur sur 40 de hauteur. Une scierie de 1,500 chaudières, encaie à sucre, bouillottes, et tout le grément nécessaire. Bâtie de maison à 2 étages, granges et autres dépendances. Le tout en très bon ordre, est offerte en vente à bon marché et à des conditions faciles. S'adresser à M. Prosper Massicotte, Jollette. 19août 2f

FEU M. PIERRE ST-JEAN

Muni de tous les sacrements et entouré des consolations qu'offre à ses enfants soumis la sainte Eglise catholique, M. Pierre St-Jean a rendu le dernier soupir à dix heures, mardi soir, au milieu des siens qui se sont tous jours efforcés d'alléger ses souffrances.

M. P. St-Jean, âgé de 83 ans, 11 mois et 18 jours, était venu se fixer à Jollette, comme colon, en 1848. Il était donc l'un des plus anciens résidents de notre ville. Après avoir exercé son métier pendant de longues années, M. P. St-Jean ouvrit un magasin de chaussures dans la maison qu'il s'était construite, à son arrivée et qu'il a toujours habitée. Ses manières affables et sa grande honnêteté lui gagnèrent une large clientèle et lui permirent d'acquiescer l'aisance.

M. Pierre St-Jean laisse une troisième femme, née Riopel (Denise), deux fils, Joseph, de Montréal, et Denis, de Bay City, et une fille, Mme P. Jetté, de Spencer, Mass., enfants nés de ses deux premiers mariages.

Les funérailles ont eu lieu ce matin à la cathédrale de Jollette, à 8.30 heures, au milieu d'un grand concours de parents et amis.

STE-BEATRIX

Mardi, le 17 août, a été célébré avec solennité le mariage de M. Ephrem Rondeau, fils de M. Justine Rondeau, de St-Jean de Matha, à Mile Aurore Goyet, fille de M. Olympe Goyet, de cette paroisse.

La bénédiction nuptiale a été donnée par M. Fabbé C. Gondeau, cousin du marié.

Nos souhaits de bonheur aux nouveaux époux.

M. J. M. Tellier, député de Jollette, actuellement en villégiature au milieu de nous avec sa famille, a été, durant la journée du 17 août, rendre visite aux nouveaux mariés à la résidence du père de la mariée et présenta ses meilleurs souhaits de bonheur et de prospérité aux nouveaux époux.

RAWDON

M. F. N. Farly, hôtelier, est décédé en cette paroisse, ces jours derniers, à l'âge d'environ 58 ans.

MONSIEUR RAOUL MENARD

VERCHERES, QUE.

Guéri de dyspepsie par les Pilules Moro

L'estomac est l'organe qui donne le plus de troubles aux hommes et, du haut en bas de l'échelle des âges, depuis l'enfant jusqu'au vieillard, on se plaint de lui avec ensemble. Il fait mal ses fonctions et rend la vie misérable à ceux qu'il taquine.

On prend aussi trop aisément parti de ce mal du siècle, la DYSPEPSIE; on ne se soigne qu'au moment où les conséquences en sont devenues irrémédiables, quand le sang est appauvri, quand une grande faiblesse a envahi tout l'être, quand l'organisme est pris dans son ensemble.

Tous les troubles de l'estomac doivent être traités dès les débuts, sitôt qu'on s'aperçoit que l'appétit languit, que l'estomac devient lourd et se gonfle après les repas et que la langue se charge, que l'intestin est paresseux, que les forces commencent à manquer.

Les Pilules Moro assurent une bonne digestion et font disparaître tous les maux qui assègent les hommes dyspeptiques. Leur efficacité, contre les maladies de l'estomac, est si remarquable qu'elles ont su conquérir partout les faveurs des hommes affligés de mauvaise digestion et occupent la première place dans le traitement des maladies qui en sont la conséquence.

De toutes parts les Médecins de la Compagnie Médicale Moro reçoivent des lettres de louanges et de remerciements, comme celle que nous publions aujourd'hui:

"Depuis une couple d'années je souffrais horriblement de la dyspepsie. Je ne pouvais manger que des aliments légers et encore la digestion ne se faisait que difficilement. Cette maladie me tourmentait continuellement. Vu le nombre presque incalculable de guérisons obtenues par les Pilules Moro, je me décidai de faire usage de ces pilules; j'en pris quatorze boîtes et elles m'ont guéri. En reconnaissance, je conseille aux personnes souffrant de désordres d'estomac, de faire usage des Pilules Moro et je suis convaincu qu'elles en obtiendront un résultat satisfaisant."

RAOUL MENARD, Verchères, Qué.



AU CINEMATO

Grandes luttes et grands défis pour samedi, 28 août. William Duchesne, (115 lbs), lance un défi à tout venant pour lever des poids (la force), la boxe (l'adresse), la lutte (la science et l'endurance). Tous les amateurs sont les bienvenus avec ou sans argent. Duchesne lance un défi pour samedi à Armand St-Louis, (110 lbs), et s'engage à le tonner 3 fois dans une heure. Le défi a été accepté, ce qui nous promet la plus belle lutte jamais vue à Jollette. Aussi, luttes préliminaires. La lutte principale commença à 9.30 hrs précises. Lutte à finir. Retenez bien le défi de W. Duchesne à tout venant. Avis aux hommes forts et courageux de se montrer. De plus, 1000 piéds de belles vues animées. Voilà de l'attrayant pour samedi soir, aux prix de 10c et 15c. Les premiers venus seront les mieux placés. C'est la soirée la plus émouvante qui sera donnée à Jollette.

AVIS.—Des personnes mal intentionnées et intéressées, font courir le bruit que le Cinéma est sur le point de fermer ses portes. Le démenti le plus formel en est donné, et gare aux poursuites qui peuvent être la conséquence de ces racontars.

PROVINCE DE QUEBEC

District de Jollette. Aux débiteurs de JACQUES MORAND, marchand de St-Barthélemy, failli. Avis vous est par les présentes donné que les comptes que vous devez au dit failli m'ont été vendus et transportés par le curateur, J. M. Marcotte, à Montréal, le 22 juillet 1909. Grand-Mère, 19 août 1909. Wilfrid Damphousse.

DECES

A Maisonneuve, le 16 août, M. Pierre Majeau, menuisier, à l'âge de 42 ans et 3 mois. Le défunt laisse pour héritier sa femme et six enfants.

A St-Félix de Valois, le 23 août, est décédée Dame Julie St-Jean, épouse de Napoléon Gareau à l'âge de 49 ans.

Les funérailles ont eu lieu hier au milieu d'une nombreuse assistance de parents et d'amis.

A Jollette, le 19 août, Joseph Alexandre Paul Emile, enfant de M. Joseph Valois, marchand, à l'âge de 8 mois.

AU SEMINAIRE

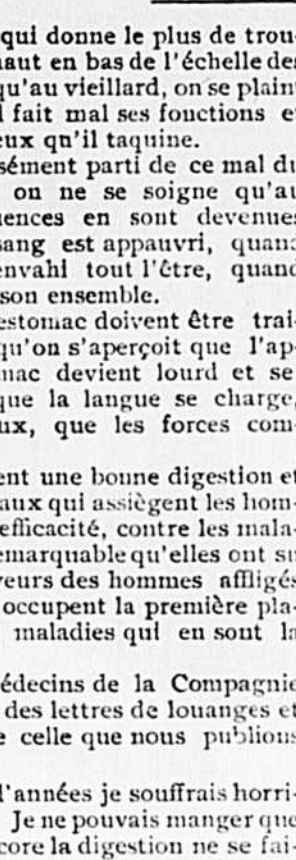
La rentrée des élèves aura lieu le mardi, 7 septembre.

UN CONFRERE EN DEUIL

"L'Etoile du Nord" présente ses vives sympathies à son ami, M. Charles Robillard, rédacteur en chef de "La Patrie", à l'occasion de la mort de son jeune fils, Joseph-Alfred, âgé de 9 ans, noyé accidentellement à Lanoiraie, le 20 août courant.

Les funérailles ont eu lieu lundi dernier, au milieu d'une assistance nombreuse de parents et d'amis.

Un grand nombre d'offrandes de messes, tributs floraux, télégrammes de sympathie, ont été envoyés à la famille.



M. RAOUL MENARD, Verchères, Qué.

Les Pilules Moro sont un reconstituant de tout le système; elles donnent l'appétit, aident à la digestion, font disparaître les pesanteurs et les douleurs d'estomac et régularisent les intestins. Elles sont sans égales pour renouveler les forces et prévenir les maladies. Les Médecins de la Compagnie Médicale Moro donnent, tous les jours, excepté le dimanche, de 9 heures du matin à 6 heures du soir, des consultations gratuites à tous les hommes malades, au No 272 rue Saint-Denis, Montréal. Les hommes qui ne peuvent se rendre à leurs bureaux sont invités à leur écrire; ils recevront par lettre les conseils dont ils ont besoin. Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi, par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50c une boîte, \$2.50 six boîtes. Toutes les lettres doivent être adressées: COMPAGNIE MEDICALE MORO, 272 rue Saint-Denis, Montréal.

Les Pilules Moro sont un reconstituant de tout le système; elles donnent l'appétit, aident à la digestion, font disparaître les pesanteurs et les douleurs d'estomac et régularisent les intestins. Elles sont sans égales pour renouveler les forces et prévenir les maladies.

Les Médecins de la Compagnie Médicale Moro donnent, tous les jours, excepté le dimanche, de 9 heures du matin à 6 heures du soir, des consultations gratuites à tous les hommes malades, au No 272 rue Saint-Denis, Montréal. Les hommes qui ne peuvent se rendre à leurs bureaux sont invités à leur écrire; ils recevront par lettre les conseils dont ils ont besoin.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi, par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50c une boîte, \$2.50 six boîtes. Toutes les lettres doivent être adressées: COMPAGNIE MEDICALE MORO, 272 rue Saint-Denis, Montréal.

claires et débarrassées d'expressions techniques. Nous le répétons, le catéchisme de M. Rousseau est destiné à faire beaucoup de bien. Mis entre les mains de nos enfants, il les prémunit contre l'alcoolisme et la tuberculose. R. G. P.

Ne pas oublier que tous les mardis, M. Albert Gervais, agent de la teinturerie à vapeur de Trois-Rivières, tenue par M. Jos. Gonthier, envoie les commandes de hardes à teindre qu'on veut bien lui confier et que l'ouvrage est garanti et de première qualité.

PACIFIQUE CANADIEN

Fête du Travail

Des billets aller et retour seront vendus au prix d'un PASSAGE SIMPLE DE PREMIERE CLASSE pour tous les points du Canada, Fort William et l'Est. Départ: 3, 4, 5, 6 septembre. Limite de retour, 8 septembre 1909.

EXPOSITION ALASKA-YUKON PACIFIQUE

Seattle, Wash., jusqu'au 16 Oct. 1909

Des billets aller et retour de 1ère classe seront vendus jusqu'au 30 septembre 1909, de Jollette à VANCOUVER, C.A. VICTORIA, C.A. SEATTLE, Wash. TACOMA, Wash. PORTLAND, Ore. \$91.20

Départ via n'importe quelle route directe régulière, retour par la même route ou n'importe quelle autre route directe régulière.

SAN FRANCISCO, Cal. } \$106.45

Départ par n'importe quelle route directe régulière pour San Francisco, retour par Portland, Oregon et de là par n'importe quelle route directe régulière ou vice versa.

Bons pour revenir jusqu'au 31 octobre 1909.

EXPOSITIONS

TORONTO ET RETOUR

Septembre, 4 et 5. . . . . \$7.65

Septembre 3, 5, 7, 8 et 9. . . . . 11.10

Limite du retour, 14 septembre 1909.

SHERBROOKE ET RETOUR

Septembre 1 et 2. . . . . \$3.05

Septembre 3, 5, 7, 8 et 9. . . . . 4.20

Limite de retour, 6 septembre 1909.

EXPOSITION CENTRALE DU CANADA A OTTAWA

DU 10 AU 18 SEPTEMBRE

Service de trains spéciaux et